

NW-E103

Manual de Instruções

Network Walkman

Reprodutor de Áudio IC Portátil

Atrac3plus MP3



AVISO

Para evitar riscos de incêndio ou choque elétrico, não exponha o aparelho à chuva nem à umidade.

Não instale o aparelho em espaços limitados, como estantes de livros ou armários embutidos.

Para evitar incêndios, não cubra os orifícios de ventilação do aparelho com jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc. Não coloque velas acesas em cima do aparelho.

Para evitar riscos de incêndio ou choque elétrico, não coloque objetos contendo líquido, como vasos ou copos, em cima do aparelho.

Nota sobre a instalação

Se você utilizar o aparelho num local sujeito a interferências elétricas ou estáticas, a informação de transferência da faixa pode ser danificada. Isto impedirá que a autorização de transferência seja realizada corretamente no computador.

AVISO

Este aparelho gera, utiliza e pode irradiar energia em radiofreqüência e, caso não seja instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência danosa às comunicações de rádio. Entretanto, não é garantido que não ocorram interferências em uma instalação residencial. Caso este aparelho cause interferência na recepção de sinais de rádio ou televisão, o que pode ser determinado ao se ligar e desligar o aparelho, recomenda-se ao usuário tentar corrigir a interferência, tomando uma ou mais das seguintes medidas:

- Reoriente a antena de recepção
- Afaste o aparelho do receptor
- Conecte o aparelho a uma tomada ou circuito diferente daquele a que está conectado o receptor
- Consulte um Serviço Autorizado Sony.

Esclarecemos que qualquer modificação que não esteja expressamente aprovada neste manual pode deixar o aparelho inoperante, além de implicar na perda da garantia proporcionada pelo fabricante.

Aviso aos usuários

Sobre o software fornecido

- As leis de proteção dos direitos autorais proíbem a reprodução, total ou parcial, do software fornecido e do respectivo manual, bem como o aluguel do software sem a autorização do detentor dos direitos autorais.
- A SONY não pode, em nenhuma circunstância, ser responsabilizada por quaisquer prejuízos financeiros ou perdas de lucros, incluindo reclamações de terceiros, que ocorram durante a utilização do software fornecido com este reprodutor.
- Se surgir algum problema com este software, devido a um defeito de fabricação, a SONY substitui-lo-á. No entanto, a SONY não assumirá quaisquer outras responsabilidades.
- O software fornecido com este reprodutor não pode ser utilizado em outro aparelho para o qual não seja destinado.
- Devido aos esforços contínuos visando a melhoria da qualidade, as especificações do software podem ser alteradas sem aviso prévio.
- A utilização deste reprodutor com outro software, que não o fornecido, não está coberta pela garantia.

Programa ©2001, 2002, 2003, 2004, 2005 Sony Corporation Documentação ©2005 Sony Corporation

Sobre este manual

- Este manual explica como utilizar o Network Walkman. Para obter informações sobre como utilizar o SonicStage (software fornecido), consulte o manual de instruções do SonicStage.
- O idioma neste reprodutor de áudio vem ajustado de fábrica em Inglês.
 No manual, os ajustes são apresentados no idioma Inglês e o seu significado em Português.

"WALKMAN" é uma marca registrada da Sony Corporation e representa os produtos com fones de ouvido estéreo.

We UNLKINGA é uma marca comercial da Sony Corporation.

OpenMG e o respectivo logotipo são marcas comerciais da Sony Corporation. SonicStage e o respectivo logotipo são marcas comerciais ou marcas registradas da Sony Corporation.

ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus e os respectivos logotipos são marcas comerciais da Sony Corporation.

Microsoft, Windows e Windows Media são marcas comerciais ou marcas registradas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros países.

Todas as outras marcas comerciais e marcas registradas são marcas comerciais ou marcas registradas dos respectivos proprietários. Neste manual, as marcas $^{\text{TM}}$ e ® não estão especificadas.

Índice

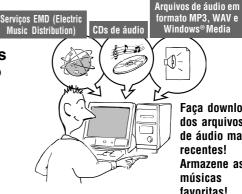
Descrição geral6	Realizando os ajustes do Network
O que você pode fazer com o Network	Walkman
Walkman6	
Outras características7	Ajustando a data e a hora atual
Passo 1: Conferindo os acessórios	(DATE-TIME)26
fornecidos8	Limitação automática do volume
Passo 2: Inserindo a pilha	(AVLS)27
(não fornecida)9	Ajustando o volume utilizando a função
Localização dos controles10	de volume predefinido28
Parte frontal10	Ajustando um nível de volume do
Parte traseira 10	modo predefinido28
Visor de informações11	Mudando para o modo manual 29
•	Desligando o som de bipe (BEEP) 30
2 ~ 2/1	Alterando o ajuste da luz do
Operações Básicas	Display LCD31
Transferindo arquivos de áudio do	• •
computador para o	O t
Network Walkman12	Outras funções
Ouvindo música com o Network	Formatando a memória (FORMAT) 32
Walkman	Visualizando informações sobre o
O que é a função Group (Grupo)? 15	reprodutor (INFO)33
Outras operações	•
Outrus operações	
	Outros informações
	Outras informações
Operações Avançadas	Precauções
	•
Modo de repetição17	Precauções
Modo de repetição	Precauções
Modo de repetição	Precauções
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44
Modo de repetição	Precauções 34 Guia para solução de problemas 35 Para reiniciar o reprodutor 35 O que é que aconteceu? 35 Mensagens 38 Especificações técnicas 40 Glossário 41 Lista de menus 43 Índice remissivo 44

Descrição geral

O que você pode fazer com o Network Walkman

Primeiro, é necessário instalar o software "SonicStage" no computador. Você pode transferir facilmente arquivos de áudio digital do computador para a memória flash interna e levá-los para onde desejar.

1 Armazene arquivos de áudio digital no computador.



Faca download dos arquivos de áudio mais recentes! Armazene as músicas favoritas!

2 Transfira arquivos para o Network Walkman.



Conexão USB

3 Ouça música com o Network Walkman



Outras características

- Compacto, leve, com função anti-salto e fácil de transportar.
- Tempo de reprodução contínua com uma pilha alcalina Aproximadamente 70*1 horas
- Tempo de gravação*2
 - Mais de 11 horas e 40 minutos (256MB de memória flash interna).
- O software SonicStage fornecido permite gravar músicas dos CDs de áudio para o disco rígido do computador utilizando o formato ATRAC3plus (alta qualidade de som e alta compressão).
- É possível transferir facilmente arquivos de áudio MP3 para o Network Walkman utilizando o software SonicStage.
- Repetição de frases: Função útil para aprender um idioma estrangeiro.
- Transferência de dados em alta velocidade utilizando o cabo USB dedicado.
- Display LCD iluminado: é possível ver os nomes dos intérpretes e os títulos das músicas.
- Função Group (Grupo): você pode selecionar músicas para serem reproduzidas por álbum.
- Função de armazenamento: você pode armazenar uma variedade de dados, bem como arquivos de áudio.
- *¹ Varia de acordo com o formato de dados. Neste caso, a indicação da duração da pilha refere-se à reprodução contínua de arquivos de formato ATRAC3 a 105 kbps.
- *2 Varia de acordo com a taxa de bits, etc., durante a gravação. Neste caso, a indicação do tempo de gravação refere-se à gravação no formato ATRAC3plus a 48 kbps.

NOTAS:

- A música gravada está limitada exclusivamente para uso particular. O uso para outras finalidades requer a autorização dos proprietários dos direitos autorais.
- A Sony não se responsabiliza por gravações/transferências incompletas ou pela perda de dados decorrentes de problemas do Network Walkman ou do computador.
- Dependendo do tipo de texto e de caracteres, o texto mostrado no Network Walkman pode não aparecer corretamente no aparelho. Isto se deve aos seguintes motivos:
 - Capacidade do reprodutor conectado.
 - O reprodutor não está funcionando normalmente.
 - As informações do indicador ID3 da faixa estão escritas num idioma ou com caracteres que não são suportados pelo reprodutor.

Passo 1: Conferindo os acessórios **fornecidos**

Verifique os acessórios da embalagem.

- Network Walkman (1)
- Fones de ouvido (1)



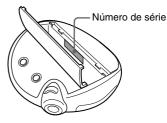
• Cabo USB dedicado (1)



- · CD-ROM contendo o software SonicStage (1)
- Guia de Início Rápido (1)

Sobre o número de série

O número de série fornecido com o aparelho é necessário para o registro de cliente. O número encontra-se no compartimento da pilha do Network Walkman.



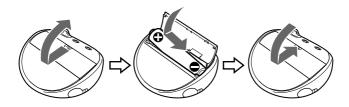
Anote o número de série. Sempre que entrar em contato com o revendedor da Sony para esclarecer dúvidas sobre este produto,

informe este número.

Você também pode consultar o número de série na tela do menu (página 33).

Passo 2: Inserindo a pilha (não fornecida)

Insira uma pilha alcalina tipo AAA, respeitando as polaridades. Insira a pilha começando pelo lado ⊕, como mostra a figura abaixo.



Duração da pilha*

Formato ATRAC3: Aproximadamente 70 horas Formato ATRAC3plus: Aproximadamente 60 horas

Formato MP3: Aproximadamente 50 horas

* As condições de operação e a temperatura local podem reduzir a duração da pilha.

Indicação de carga restante da pilha

A indicação de pilha no visor muda conforme abaixo.

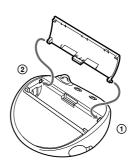
Se "LOW BATT" (pilha fraca) aparecer no visor, será necessário substituir a pilha.

Nota

Se você não utilizar a pilha corretamente, ela poderá ser danificada pela corrosão causada pelo vazamento da pilha. Para obter os melhores resultados:

- Utilize uma pilha alcalina.
- Respeite as polaridades.
- Não carregue as pilhas alcalinas.
- Se não for utilizar o reprodutor durante um longo período de tempo, retire a pilha.
- Se ocorrer vazamento da pilha, substitua-a por outra nova após limpar o compartimento da pilha.

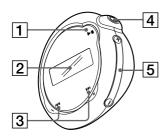
Se a tampa do compartimento da pilha se soltar acidentalmente, monte ① e depois ② conforme a figura abaixo.



Localização dos controles

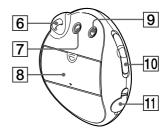
Para obter mais informações sobre cada uma das partes, consulte as páginas entre parênteses.

Parte frontal



- Tecla ► (páginas 14, 16 a 17, 19 a 22, 24, 26 a 33)
- [2] Visor de informações (páginas 11, 18, 43) Para obter mais informações sobre o visor e os indicadores, consulte a página 11.
- [3] Teclas | ← −/+ ► ► | (páginas 16 a 17, 19 a 22, 24, 26 a 33)
- Tomada () (para fones de ouvido) (página 14)
- Teclas VOLUME +/- (páginas 14, 28 a 29)
- 6 Orifício para prender uma alça
- Tecla MENU (páginas 16 a 22, 24, 26 a 33)
 Você pode mudar para a indicação da hora pressionando sem soltar a tecla MENU.

Parte traseira



- 8 Compartimento da pilha (página 9)
- 9 Tecla REPEAT/SOUND (Repetir/Som) (páginas 18 a 20, 23)
- 10 Seletor GROUP/HOLD (páginas 15 a 16, 23, 25)

 ☐ : modo GROUP (Grupo). Para reproduzir ou procurar músicas por grupos (página 23).

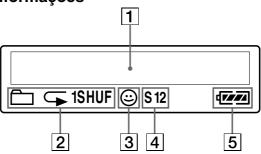
 ☐ : modo NORMAL Para reproduzir

: modo NORMAL. Para reproduzir músicas por nomes de faixas (página 16)

HOLD (Travar): Para proteger o Network Walkman do acionamento acidental das teclas (página 25).

11 Tomada USB (página 12)

Visor de informações



- 1 Visor para informação gráfica/texto (página 17)
 Mostra o número da faixa, o nome da faixa, a data e hora atuais (páginas 22 a 23, 26), MESSAGE (Mensagem) (páginas 13, 43) e o menu.
 Pressione a tecla MENU para mudar o modo de visualização. Para obter mais informações, consulte "Alterando o modo de visualização" na página 22.
- Indicação do modo de repetição (página 18)
 O modo de repetição atual é exibido.

- Indicação AVLS (Sistema de limitação automática do volume) (página 27) A indicação aparece enquanto a função AVLS está ativa.
- [4] Indicação de som digital pré-ajustado (páginas 23 a 24)
 O ajuste do som atual é exibido.
- [5] Indicação da carga restante da pilha (página 9)
 A carga restante da pilha é exibida.

Operações Básicas

Transferindo arquivos de áudio do computador para o Network Walkman

Nota

Antes de conectar o Network Walkman ao computador pela primeira vez, é necessário instalar o software "SonicStage", do CD-ROM fornecido, no computador. Mesmo que o software SonicStage já esteja instalado, será necessário instalar o software SonicStage fornecido com este Network Walkman antes de conectar o Network Walkman ao computador (programas de atualização podem estar disponíveis).

1 Instale o software SonicStage no computador utilizando o CD-ROM fornecido.

Execute o passo 1 somente quando conectar o Network Walkman ao computador pela primeira vez.

Consulte o Guia de Início Rápido.

Para obter mais informações, consulte o manual de instruções do SonicStage.

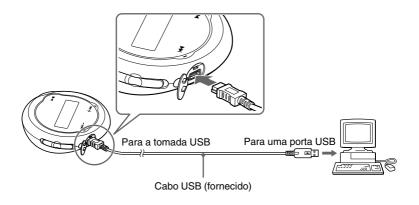
2 Importe os arquivos de áudio para o software SonicStage.

Para obter mais informações, consulte o manual de instruções do SonicStage.

3 Conecte o Network Walkman ao computador.

Conecte o conector pequeno do cabo USB à tomada USB do Network Walkman e depois o conector grande a uma porta USB do computador.

A indicação "USB CONNECT" (Conexão USB) aparece no visor.



Notas

- Enquanto o Network Walkman está acessando o computador, a mensagem "DATA ACCESS" (Acesso aos dados) aparece no visor. Não desconecte o cabo USB enquanto aparecer esta mensagem. Os dados que estão sendo transferidos podem ser destruídos.
- A utilização do Network Walkman com um hub USB ou com um cabo de extensão USB não é garantida. Conecte sempre o Network Walkman diretamente ao computador utilizando o cabo USB dedicado fornecido.
- · Alguns dispositivos USB conectados ao computador podem prejudicar o funcionamento correto do Network Walkman.
- · Todas as teclas de controle do Network Walkman estarão desativadas enquanto este estiver conectado a um computador.
- Se conectar o Network Walkman a um computador, você poderá ver os dados armazenados na memória flash interna utilizando o Windows Explorer.



4 Transfira os arquivos de áudio para o Network Walkman.

Para obter informações sobre a transferência de arquivos de áudio para a memória flash interna, consulte o manual de instruções do SonicStage.

👸 Informação adicional

Para obter informações sobre como transferir os arquivos de áudio de volta para o computador, consulte o manual de instruções do SonicStage ou a Ajuda online do software SonicStage.

Nota

Se você desconectar o cabo USB durante a transferência de dados, os dados desnecessários poderão permanecer no Network Walkman. Neste caso, volte a transferir os arquivos de áudio utilizáveis (incluindo dados que não sejam de áudio) para o computador e formate o Network Walkman (página 32).

Ouvindo música com o Network Walkman

Primeiro, insira uma pilha (consulte a página 9) e depois transfira os arquivos de áudio para o Network Walkman.

Nota

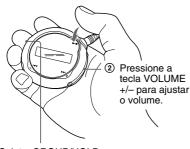
Quando utilizar o Network Walkman, certifique-se desligá-lo do computador.

Conecte os fones de ouvido.



2 Inicie a reprodução.

Pressione a tecla ►■.



Seletor GROUP/HOLD

Se você selecionar o modo de reprodução normal, a reprodução parará automaticamente depois de terminar a última música.

Se a reprodução não iniciar

Verifique se o seletor GROUP/HOLD está na posição (NORMAL) (página 25).

Para parar a reprodução

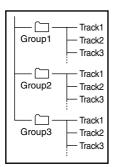
Pressione a tecla ►■.

Para ajustar o volume

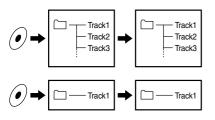
Você pode ajustar o volume no modo PRESET (Predefinido) e MANUAL (páginas 28 a 29).

O que é a função Group (Grupo)?

A função Group (Grupo) permite que você selecione, com facilidade, as suas músicas preferidas no Network Walkman. Você pode transferir arquivos de áudio ou reproduzir músicas por álbum ou artista utilizando a função Group (Grupo).



- O número da faixa corresponde à ordem das músicas de cada grupo.
- Você pode mudar do modo Track Name (Nome da faixa) para o modo Group (Grupo) ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição (GROUP) (Grupo).
- No modo Group (Grupo), os nomes dos grupos aparecem no lugar dos nomes das faixas. Além disso, qualquer operação de mudança, como Skip (Saltar) ou Repeat (Repetir) é executada por grupo.

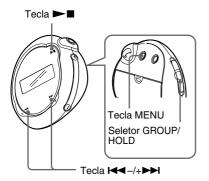


Transferindo por grupo

Os arquivos de áudio transferidos para o software SonicStage são sempre agrupados quando são transferidos para a memória flash interna.

Ouvindo música com o Network Walkman

Outras operações



💆 Informação adicional

Você pode selecionar o modo Group (Grupo) ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição (GROUP) (Grupo).

Para	Operação da tecla
Avançar para o início da faixa/grupo seguinte*1	Pressione uma vez a tecla +▶▶1.
Avançar para o início da faixa/grupo atual*1	Pressione uma vez a tecla ◄ –.
Avancar rapidamente*2	Pressione sem soltar a tecla +▶▶1.
Retroceder rapidamente*2	Pressione sem soltar a tecla ► –.

^{*}¹ Pressionando sem soltar a tecla I◄◄-/+▶▶¹ no modo de parada, você avançará continuamente para o início da faixa/grupo seguinte (atual e anterior).

^{*2} A velocidade do avanço rápido e do retrocesso rápido aumenta gradualmente.

Modo de repetição

Há 3 tipos de modo de repetição: Repetição de Faixas, Repetição A-B e Repetição de Frases.

• Repetição de Faixas (Track Rep)

Este modo reproduz repetidamente as faixas nos cinco modos indicados a seguir.

Modo de Repetição de Faixas	Operação
Repetir todas	Repete todas as faixas
Repetir uma faixa	Repete a faixa atual
Repetição aleatória de todas	Repete todas as faixas em ordem aleatória
Repetir grupo	Repete o grupo atual
Repetição aleatória do grupo	Repete o grupo atual em ordem aleatória

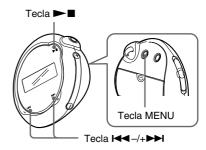
• Repetição A-B (A-B Rep)

Este modo reproduz repetidamente uma seção específica de uma faixa.

Repetição de uma frase (Sentence Rep)

Este modo reproduz repetidamente os dados de voz de uma seção específica de uma faixa.

Selecionando o modo de repetição



1 Pressione a tecla MENU no modo de parada.

A tela do menu aparece.



- Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "REPEATMODE>"
 (Modo de repetição) e pressione a tecla ►■ para confirmar.
- 3 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar o modo de repetição desejado e pressione a tecla ►■ para confirmar.



Você pode escolher um dos modos "Track Rep", "A-B Rep" e "Sentence Rep".

Modo de repetição

4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal. Você pode utilizar cada modo de repetição selecionado, consultando a secão a seguir.

- Track Rep: consulte "Reproduzindo as faixas repetidamente (Repetição de Faixas)".
- A-B Rep: consulte "Reproduzindo uma seção específica repetidamente (Repetição A-B)".
- Sentence Rep: consulte "Reproduzindo frases específicas repetidamente (Repetição de frases)".

Para cancelar o modo de menu

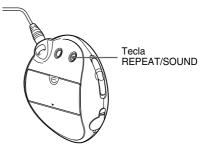
Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

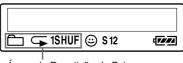
Notas

- O visor retorna automaticamente à tela de reprodução normal se nenhuma tecla é pressionada durante 60 segundos.
- Se não houver arquivos de áudio na memória flash interna, não será possível ajustar nenhum modo de repetição.
- Se você conectar o Network Walkman ao computador, o modo selecionado será cancelado.
- O modo de repetição pode ser selecionado somente no modo de parada.

Reproduzindo as faixas repetidamente (Repetição de Faixas)

O modo de Repetição de Faixas muda quando se pressiona a tecla REPEAT/ SOUND. Você pode verificar o modo de repetição de faixas atual pelo ícone exibido no visor.





Ícone de Repetição de Faixas

Selecione primeiro o modo de Repetição de Faixas (Track Rep) (página 17).

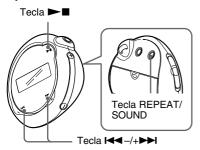
Depois, pressione a tecla REPEAT/ SOUND repetidamente para selecionar o modo de repetição desejado.

Cada vez que se pressiona a tecla, o ícone de Repetição de Faixas muda conforme a seguir:



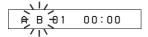
Reproduzindo uma seção específica repetidamente (Repetição A-B)

Durante a reprodução de uma faixa, você pode definir o ponto de início (A) e o ponto final (B) para a seção que deseja reproduzir repetidamente.



- 1 Selecione o modo Repetição A-B (A-B Rep) (página 17).
- 2 Pressione a tecla ►■ para iniciar a reprodução.
- **3** Pressione a tecla REPEAT/SOUND para definir o ponto de início (A) durante a reprodução.

A indicação "B" pisca.



4 Pressione a tecla REPEAT/SOUND para definir o ponto final (B).

A indicação "A B" aparece e a seção específica é reproduzida repetidamente.

A B 01 00:55

Notas

- Não é possível definir a Repetição A-B para uma seção que se sobreponha a duas ou mais faixas.
- Se você não definir o ponto final (B), ele será ajustado automaticamente para o final da faixa.
- Pressione a tecla ◄◄-/+►► para cancelar o ponto de início (A) que está definido.
- Não é possível utilizar a Repetição A-B no modo Group (Grupo) ou quando a hora atual está aparecendo no visor.

Para apagar o ponto de início (A) e o ponto final (B)

- Pressione a tecla REPEAT/SOUND durante a reprodução da Repetição A-B.
- Pressione a tecla MENU durante a reprodução da Repetição A-B.
- Selecione o modo Group (Grupo) ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição (GROUP) (Grupo) durante a reprodução da Repetição A-B.
- Selecione a faixa anterior ou a seguinte pressionando a tecla I◄◄-/+►► durante a reprodução da Repetição A-B.

(O modo de Repetição A-B não é cancelado.)

Para cancelar o modo de Repetição A-B

Mude o modo de Repetição na tela do menu (página 17).

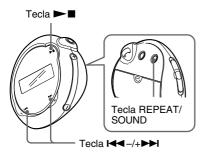
Modo de repetição

Reproduzindo frases específicas repetidamente (Repetição de Frases)

Esta função detecta automaticamente apenas os dados de voz a partir do ponto definido e os repete o número de vezes ajustado. Esta função é útil para aprender idiomas sem música de fundo

"Informação adicional

O número de repetições ajustado na fábrica é 2 vezes por frase. Mas, você pode alterar o ajuste do número de repetições. Consulte "Definindo o número de repetições" na página 21.



- 1 Selecione o modo de Repetição de Frases (Sentence Rep) (página 17).
- 2 Pressione a tecla ►■ para iniciar a reprodução.

3 Pressione a tecla REPEAT/SOUND para inserir o ponto de ajuste durante a reprodução.

O Network Walkman detecta as seções faladas e não faladas a partir do ponto ajustado, e a repetição da frase é iniciada. (A seção falada é repetida uma vez (durante a deteção) e o ajuste é contado.)

G 01 00:12

Notas

- Não é possível utilizar a Repetição de Frases no modo Group (Grupo) ou quando a hora atual está aparecendo no visor.
- Uma seção falada ou não falada inferior a 1 segundo não será detectada.
- Se uma seção não falada não for detectada antes da faixa terminar, o ponto onde termina a faixa será reconhecido como uma seção não falada e a Repetição de Frases começará a partir da seção falada anterior.

Para apagar o ponto ajustado

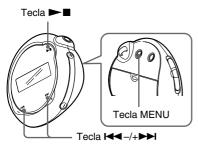
- Pressione a tecla REPEAT/SOUND durante a reprodução da Repetição de Frases.
- Pressione a tecla MENU durante a reprodução da Repetição de Frases.
- Selecione o modo Group (Grupo) ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição (GROUP) (Grupo) durante a reprodução da Repetição de Frases.
- Selecione a faixa anterior ou a seguinte pressionando a tecla I◄◄-/+►► durante a reprodução da Repetição de Frases.
- (O modo de Repetição de Frases não é cancelado.)

Para cancelar o modo de Repetição de Frases

Mude o modo de Repetição na tela do menu (página 17).

Definindo o número de repetições

Você pode ajustar o número de repetições (1-9) de uma frase para o modo de Repetição de Frases.



1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.



REPEATMONE>

- Pressione a tecla ◄ -/+► para selecionar "REPEATMODE>"
 (Modo de repetição) e pressione a tecla para confirmar.
- 3 Pressione a tecla I← -/+ ► para selecionar "Sentence Rep" (Repetição de Frases) e pressione a tecla ► para confirmar.

 A indicação "COUNT:" aparece na tela.

⊕ COUN∓:2 -

- 4 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar o número de repetições desejado e pressione a tecla ►■ para confirmar.
- 5 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para cancelar o modo de menu

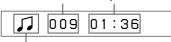
Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Alterando o modo de visualização

Você pode visualizar informações como, por exemplo, os números ou títulos das faixas, no visor durante a reprodução da música ou quando o reprodutor está parado. Mude o modo de visualização "DISPLAY>" usando a tecla ◄◄ -/+▶◄ do modo de menu.

 Lap Time (Tempo decorrido): Modo de visualização com o tempo decorrido A seguinte informação aparece após a visualização do título da música e do nome do artista.

Número da faixa Tempo decorrido



Status da reprodução*

* Reprodução: Mostra Je alternadamente.

Modo de parada: Mostra ...

Procura de faixa: Mostra ▶▶ ou ◄ . Avanco rápido/Retrocesso rápido: Mostra

▶ ou ◀◀.

• Title (Título): Modo de visualização do título

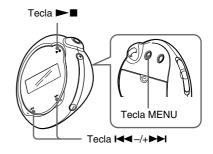
Se o título da música tiver mais de 12 caracteres, o título aparecerá percorrendo o visor automaticamente.



 Track info (Informação da faixa): Modo de visualização da informação da faixa
 O título da faixa, o CODEC e a taxa de bits são exibidos no visor. Se a informação tiver mais de 12 caracteres, ela aparecerá percorrendo o visor automaticamente.



Durante a procura, avanço rápido ou retrocesso rápido de uma faixa, a posição de reprodução atual é exibida.



1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.



2 Pressione a tecla ◄◄ -/+▶► para selecionar "DISPLAY>" (Visor) e pressione a tecla ▶■ para confirmar.

O modo de visualização selecionado pisca.



3 Pressione a tecla ◄ -/+► para selecionar o modo de visualização desejado e pressione a tecla ► para confirmar.

O visor muda para o modo de visualização selecionado.



4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para cancelar o modo de menu

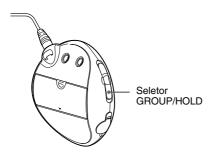
Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Nota

O visor retornará automaticamente à tela de reprodução normal se nenhuma tecla for pressionada durante 60 segundos.

Selecionando o modo de visualização de grupo

Para qualquer tela do menu, você pode selecionar o modo de grupo ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição (GROUP) (Grupo).



Para cancelar o modo de grupo

Ajuste o seletor GROUP/HOLD na posição (NORMAL) quando estiver na tela do modo Group (Grupo).

Nota

Pressionando a tecla ◄◄ -/+▶▶ no modo Group, você pula para os grupos posteriores ou anteriores.

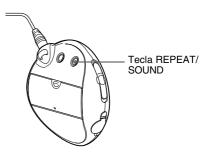
Ajustando os agudos e os graves (Ajuste de fábrica do som digital)

Você pode ajustar os agudos e os graves. Você pode memorizar 2 ajustes que podem ser selecionados durante a reprodução.

Selecionando a qualidade de som

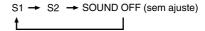
Ajustes predefinidos de fábrica

Qualidade de som	SOUND 1 (S1)	SOUND 2 (S2)	SOUND OFF (NORMAL SOUND)
Graves	+1	+3	±0
Agudos	±0	±0	±0



Pressione sem soltar a tecla REPEAT/SOUND por aproximadamente meio segundo.

O ajuste da qualidade do som muda conforme a seguir:



Para retornar à qualidade de som normal

Selecione "SOUND OFF" (sem ajuste).

continua

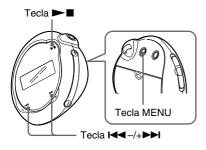
Ajustando os agudos e os graves (Ajuste de fábrica do som digital)

Ajustando a qualidade de som

Você pode ajustar a qualidade do som dos graves e agudos.

Qualidade de som	Nível de ênfase
Graves	-4 a +3
Agudos	-4 a +3

Você pode pré-ajustar a qualidade de som desejada em "Sound 1" (Som 1) e "Sound 2" (Som 2). Durante a reprodução da música, você pode atribuir à música a qualidade de som pré-ajustada.



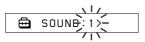
1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

□ REPEATMODE>

2 Pressione a tecla ◄◄ -/+▶►I para selecionar "SOUND>" (Som) e pressione a tecla ▶■ para confirmar.

A indicação "SOUND:" (Som) aparece na tela.



3 Ajuste o tom para "SOUND 1".

- ① Pressione a tecla ◄◄ –/+▶▶ para selecionar "SOUND 1>" e pressione a tecla ▶■ para confirmar.
- ② A indicação "BASS:+1" (Graves: +1) aparece. Pressione a tecla ◄◄ / +►►1 para ajustar o nível de enfâse dos graves e pressione a tecla ►■ para confirmar.
- ③ A indicação "TREBLE:0" (Agudos: 0) aparece. Pressione a tecla ◄◄ -/ +►► para ajustar o nível de ênfase dos agudos e pressione a tecla ►■ para confirmar.

4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para realizar o ajuste do "SOUND 2"

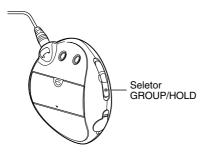
Selecione "SOUND 2>" no passo 3.

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Travando os controles (HOLD)

Para evitar que o Network Walkman funcione acidentalmente durante o transporte, utilize a função HOLD.



Ajuste o seletor GROUP/HOLD na posição HOLD.

Todos as teclas de operação ficam desativadas.

Se você pressionar as teclas com a função HOLD ativada, a indicação "HOLD" piscará no visor.

Para desativar a função HOLD

Ajuste o seletor GROUP/HOLD na posição (NORMAL).

Memorizando dados que não são de áudio

Você pode transferir dados do disco rígido para a memória flash interna utilizando o Windows Explorer.

A memória flash interna aparece no Windows Explorer como uma unidade externa (por exemplo: unidade D).

Notas

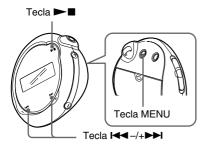
- Se você armazenar muitos dados que não são de áudio na memória flash interna, o espaço para os dados de áudio reduzirá na mesma proporção.
- Não edite nenhum arquivo da pasta [OMGAUDIO] da memória flash interna utilizando o Windows Explorer. Se editar, os arquivos de áudio não serão reproduzidos.

► Realizando os ajustes do Network Walkman

Ajustando a data e a hora atual (DATE-TIME)

Você pode ajustar e visualizar a data/hora atual.

O relógio interno deste aparelho funciona em ciclos de 12 horas. Por exemplo: às 10:00 horas da manhã, o visor do aparelho deverá indicar "10:00 AM", e às 10:00 horas da noite, deverá indicar "10:00 PM".



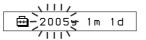
1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

⊞ REPEATMODE>

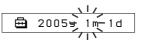
Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "DATE-TIME" (Data-Hora) e depois pressione a tecla ►■ para confirmar.

O dígito do "ano" começa a piscar.



3 Pressione a tecla ◄ -/+► para ajustar o "ano" e depois pressione a tecla ► para confirmar.

O dígito do "mês" começa a piscar.



4 Conforme o passo 3, ajuste o "mês" e "data".

Depois de pressionar a tecla ◄◄ –/
+►► para ajustar a "data" e pressionar a tecla ►■ para confirmar, a tela de ajuste da hora aparecerá no visor.

5 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para ajustar a "hora" e depois pressione a tecla ►■ para confirmar.

O dígito do "minuto" começa a piscar.

6 Conforme o passo 5, ajuste o "minuto".

> Depois de pressionar a tecla ◄◄ –/ +►► para ajustar os "minutos" e pressionar a tecla ►■ para confirmar, a tela de ajuste da hora aparecerá no visor.

A	DATE-TIME	

7 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Para visualizar a hora atual

Pressione a tecla MENU sem o soltar. Você pode visualizar a hora atual enquanto pressiona a tecla.

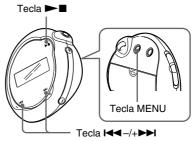
Notas

- Se o aparelho não for utilizado durante um longo período de tempo, os ajustes de data e hora poderão ser reiniciados.
- Se você não ajustar a data/hora atual, a data e a hora aparecerão como "-- --".
- Para ajustar corretamente a hora, as indicações "AM" e "PM" devem ser utilizadas conforme a seguir:

Indicação no visor	Horário
12:00 ~ 11:59 AM	0:00 ~ 11:59
12:00 ~ 11:59 PM	12:00 ~ 23:59

Limitação automática do volume (AVLS)

Você pode ajustar o AVLS (Sistema automático de limitação do volume) para limitar o volume máximo e evitar distúrbio auditivo ou incomodar as pessoas que estão ao seu redor. Com AVLS, é possível ouvir a música a um nível de volume agradável.



1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

⊞ REPEATMODE>

2 Pressione a tecla ◄◄ -/+▶►I para selecionar "AVLS:" e pressione a tecla ▶■ para confirmar.

A indicação "OFF" pisca.



3 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "ON" (Ativo) e pressione a tecla ►■ para confirmar.

A indicação (AVLS) aparece. O volume é mantido num nível moderado.

Limitação automática do volume (AVLS)

4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para alterar o ajuste para "OFF" (Desativado)

Selecione "OFF" no passo 3.

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

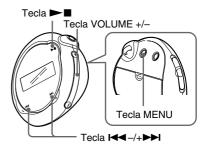
Ajustando o volume utilizando a função de volume predefinido

Há dois modos de ajuste do nível de volume. Modo manual:

Pressione a tecla VOLUME +/- para ajustar o nível de volume entre 0 e 31.

Modo predefinido:

Pressione a tecla VOLUME +/- para ajustar o nível de volume para um dos três níveis predefinidos: LO (Baixo), MID (Médio) ou HI (Alto).



Ajustando um nível de volume para o modo predefinido

Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

REPEATMODE>

2 Pressione a tecla ◄◄ –/+▶▶ para selecionar "VOL: MAN" (Volume manual).

> 曲 VOL : MAN

3 Pressione a tecla ►■ para confirmar.

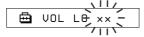
A indicação "MAN" pisca.

4 Pressione a tecla ◄◄ -/+▶► para selecionar "SET>" (Ajustar).

5 Pressione a tecla ►■ para confirmar.

A indicação "VOL LO xx"* (Volume baixo) pisca.

* "xx" indica o nível de volume.



- 6 Ajuste os níveis de volume dos três níveis predefinidos: LO (Baixo), MID (Médio) ou HI (Alto).
 - 1 Pressione a tecla VOLUME +/- para ajustar o volume do nível LO (Baixo).
 - ② Pressione a tecla ◄◄-/+►► para selecionar "VOL MID xx" (Volume médio xx) e pressione a tecla VOLUME +/- para ajustar o volume do nível MID (Médio).
 - ③ Pressione a tecla ◄◄-/+►► para selecionar "VOL HI xx" (Volume alto xx) e pressione a tecla VOLUME +/- para ajustar o volume do nível HI (Alto).
- 7 Pressione a tecla ►■ para confirmar.
- Pressione a tecla MENU.
 O visor retorna à tela normal.
 Com estes ajustes, você pode ajustar o
 nível de volume para um dos três níveis
 predefinidos: LO (Baixo), MID (Médio) ou
 HI (Alto).

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Nota

Se AVLS estiver ajustado (página 27), o volume real poderá ser mais baixo do que o volume do ajuste selecionado.

Desativando AVLS, o volume volta ao nível predefinido.

Mudando para o modo manual

1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

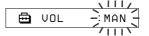
2 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "VOL: SET>" (Volume: Ajustar).



3 Pressione a tecla ► ■ para confirmar.

A indicação "SET>" pisca.

4 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "MAN" (Manual).



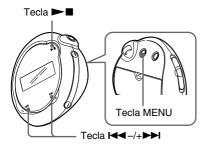
- 5 Pressione a tecla ► para confirmar.
- 6 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Com este ajuste, você pode ajustar o nível de volume pressionando a tecla VOLUME +/-.

Desligando o som de bipe (BEEP)

Você pode desligar o som de bipe do Network Walkman.



1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

⊞ REPEATMODE>

2 Pressione a tecla ◄◄ -/+▶►I para selecionar "BEEP:" (Som de bipe) e pressione a tecla ▶■ para confirmar.

A indicação "ON" (Ativado) pisca.



3 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "OFF" (Desativado) e pressione a tecla ►■ para confirmar.

⊕ BEEP:OFF

4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para alterar o ajuste para "ON" (Ativo)

Selecione "ON" no passo 3.

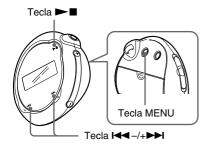
Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Alterando o ajuste da luz do Display LCD

Você pode selecionar "ON" (Ativo) ou "OFF" (Desativado).

Menu	Modo de luz de fundo	
OFF (Desativado)	Sempre desligado	
ON (Ativo)	A luz é acesa durante alguns segundos após cada operação (ou até terminar de percorrer o visor)	



Para selecionar "ON" (Ativo)

1 Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

□ REPEATMODE>

Pressione a tecla ◄ -/+► para selecionar "LIGHT:" (Luz) e pressione a tecla ► para confirmar.

A indicação "OFF" pisca.



3 Pressione a tecla ◄◄ -/+►► para selecionar "ON" (Ativo) e pressione a tecla ►■ para confirmar.

₾ LIGHT:ON

4 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para alterar o ajuste para "OFF" (Desativado)

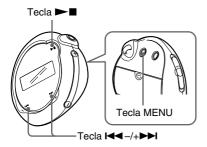
Selecione "OFF" no passo 3.

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Formatando a memória (FORMAT)

Você pode utilizar o Network Walkman para formatar a memória flash interna. Se você formatar a memória, todos os dados armazenados na memória serão apagados. Antes de fazer a formatação, verifique os dados armazenados na memória.



Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

⊞ REPEATMODE>

Pressione a tecla I◄ -/+▶ para selecionar "FORMAT>" (Formatar) e pressione a tecla ▶ ■ para confirmar.



Não é possível formatar a memória durante a reprodução da música.

Pressione a tecla ◄◄ -/+▶► para selecionar "Y" (Sim) e pressione a tecla ▶■ para confirmar.

A indicação "Really?" (Tem a certeza?) aparece.

4 Pressione a tecla ►■.

A indicação "FORMATTING" (Formatando) pisca e a formatação é iniciada.

Quando a formatação terminar, a indicação "COMPLETE" (Concluída) aparecerá e o visor voltará à indicação do passo 2.

5 Pressione a tecla MENU.

O visor retorna à tela normal.

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

Para cancelar a formatação

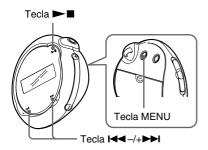
Selecione "N" (Não) no passo 3.

Nota

Não é possível formatar a memória durante a reprodução de música. (A indicação "FORMAT" (Formatar) não aparece na tela do menu.)

Visualizando informações sobre o reprodutor (INFO)

É possível visualizar na tela informações como, por exemplo, o nome do produto, a capacidade da memória flash interna, o número de série e a versão do software.



Pressione a tecla MENU.

A tela do menu aparece.

□ REPEATMODE>

2 Pressione a tecla ◄◄-/+►► para selecionar "INFO>" (Informações) e depois pressione a tecla ►■ para confirmar.

Pressione a tecla ◄◄ –/+▶▶ para mostrar as informações seguintes.

- 1: nome do produto
- 2: capacidade da memória flash interna
- 3: número de série
- 4: versão do software

Para cancelar o modo de menu

Selecione [RETURN] na tela do menu ou pressione a tecla MENU.

▶ Outras informações

Precauções

Instalação

- Nunca utilize o Network Walkman em locais onde possa estar sujeito a temperaturas, luz, umidade ou vibrações excessivamente fortes.
- Nunca exponha o Network Walkman a altas temperaturas como, por exemplo, no interior de um automóvel estacionado ao sol ou sob a incidência direta dos raios solares

Fones de ouvido

Segurança na estrada

Não utilize fones de ouvidos quando estiver dirigindo um veículo, andando de bicicleta ou operando algum veículo motorizado. Isto pode provocar um acidente de trânsito e o seu uso é proibido em alguns locais. Utilizar os fones de ouvido com volume alto enquanto se caminha é também potencialmente perigoso, especialmente nos cruzamentos de pedestres. Você deve ter o máximo de cuidado ou interromper o uso do aparelho em situações potencialmente perigosas.

Protegendo os ouvidos contra lesões

Evite utilizar os fones de ouvido com o volume muito alto. Especialistas em audição desaconselham o uso contínuo e prolongado com volume muito alto. Se ouvir zumbido nos ouvidos, diminua o volume ou interrompa o uso.

Respeitando o próximo

Mantenha o volume em um nível moderado. Isto lhe permite ouvir os sons externos e respeitar as pessoas que estão ao redor.

AVISO

Se ocorrer trovoada durante o uso do Network Walkman, retire imediatamente os fones de ouvido

Utilização

- Se utilizar uma alça, tenha cuidado para que ela não fique presa aos objetos que estejam no caminho.
- Não utilize o Network Walkman em um avião

Limpeza

- Limpe a parte externa do Network
 Walkman com um pano macio levemente
 umedecido em água ou numa solução de
 detergente neutro.
- Limpe o plugue dos fones de ouvido periodicamente.

Nota

Não use nenhum tipo de material abrasivo, pó de limpeza, nem solventes como álcool ou benzina. Estes produtos podem danificar o acabamento do aparelho.

Em caso de dúvidas ou problemas relacionados com o Network Walkman, procure o Serviço Autorizado Sony.

Guia para solução de problemas

Se surgirem os problemas indicados a seguir durante o uso do Network Walkman, consulte este guia para tentar resolvê-los antes de consultar o Serviço Autorizado Sony. Se o problema persistir, procure o Serviço Autorizado Sony. Se ocorrer algum problema enquanto estiver conectado ao computador, consulte também a seção "Solução de problemas" da ajuda on-line do software fornecido.

Para reiniciar o reprodutor

Se o Network Walkman não funcionar normalmente ou se não emitir o som, mesmo depois de consultar o guia de solução de problemas abaixo, retire a pilha e volte a inseri-la.

O que é que aconteceu?

Durante o funcionamento

Sintoma	Causa/Solução
Sem som. Ruído é ouvido.	 O nível de volume está ajustado em zero. → Aumente o volume (página 14). O plugue dos fones de ouvido não está conectado corretamente. → Conecte-o corretamente (página 14). O plugue dos fones de ouvido está sujo. → Limpe o plugue com um pano macio e seco. Não há arquivos de áudio armazenados na memória. → Se aparecer a indicação "NO DATA" (Sem dados), transfira o(s) arquivo(s) de áudio do computador.
As teclas não funcionam.	 O seletor GROUP/HOLD está na posição HOLD. → Ajuste o seletor GROUP/HOLD na posição ☐ (NORMAL) (página 25). Ocorreu condensação de umidade no Network Walkman. → Não utilize o Network Walkman durante algumas horas. A carga restante da pilha não é suficiente. → Substitua a pilha (página 9).
O volume não é suficientemente alto.	O sistema AVLS está ativado. Desative-o (página 27).
Não há som no canal direito dos fones de ouvido.	O plugue dos fones de ouvido não está conectado corretamente- → Conecte-o corretamente (página 14).
A reprodução parou de repente.	A carga restante da pilha não é suficiente. → Substitua a pilha (página 9).

Guia para solução de problemas

No visor de informações

Sintoma	Causa/Solução
A luz do Display LCD não é acesa.	LIGHT (Luz) está ajustada em "OFF" (desativada). → No modo de menu, ajuste "LIGHT" (Luz) em "ON" (Ativa) (página 31).
"□" aparece para um título.	O título contém caracteres que não podem ser exibidos no Network Walkman. → Utilize o software SonicStage fornecido para atribuir um novo nome ao título com os caracteres adequados.

Durante a conexão ao computador ou sobre o software fornecido

Sintoma	Causa/Solução
Não é possível a instalação do software.	Um sistema operacional não compatível com o software está sendo utilizado. → Para obter mais informações, consulte o manual de instruções do SonicStage.
"USB CONNECT" não aparece quando o aparelho é conectado ao computador com o cabo USB fornecido.	 Aguarde a autenticação do software SonicStage. Um outro programa está sendo executado no computador. → Aguarde alguns instantes e volte a conectar o cabo USB. Se o problema persistir, desconecte o cabo USB, reinicie o computador e depois volte a conectar o cabo USB. O cabo USB dedicado está desconectado. → Desconecte-o. Um hub USB está sendo utilizando. → A conexão com um hub USB não é garantida. Conecte o cabo USB dedicado diretamente ao computador.
O Network Walkman não é reconhecido pelo computador.	O cabo USB dedicado está desconectado. → Conecte-o.
Não é possível transferir músicas para o Network Walkman.	 O cabo USB dedicado não está conectado corretamente. → Conectado-o corretamente. O espaço livre na memória flash interna para onde você deseja transferir os arquivos de áudio não é suficiente. → Volte a transferir as músicas desnecessárias para o computador para liberar espaço na memória. 65.535 músicas ou 4.096 grupos já foram transferidas para a memória flash interna utilizando o software SonicStage. → É possível transferir até 65.535 músicas e 4.096 grupos para a memória flash interna com o software SonicStage. Um grupo pode conter até 999 músicas. A transferência de arquivos de áudio com um período ou um número de vezes de reprodução limitado pode não ser possível devido às restrições estabelecidas pelos titulares dos direitos autorais. Para obter mais informações sobre os arquivos de áudio, entre em contato com o distribuidor.

Sintoma	Causa/Solução
O número de arquivos de áudio que pode ser transferido é limitado. (O tempo de gravação disponível é curto.)	 O espaço livre na memória flash interna não é suficiente para o tamanho dos arquivos de áudio que você deseja transferir. → Volte a transferir os arquivos de áudio desnecessários para o computador para liberar espaço na memória. Há dados que não são de áudio armazenados na memória flash interna para onde deseja transferir os arquivos de áudio. → Mova os arquivos que não são de áudio para o computador para liberar espaço na memória.
A operação do Network Walkman torna-se instável quando está conectado ao computador.	Um hub USB ou um cabo de extensão USB está sendo utilizado. → A conexão através de um hub USB ou extensão de cabo USB não é garantida. Conecte o cabo USB dedicado diretamente ao computador.
A indicação "Failed to authenticate Device/Media" (Erro na autenticação do dispositivo/mídia) aparece na tela do computador quando o Network Walkman é conectado ao computador.	O Network Walkman não está conectado corretamente ao computador. → Feche o software SonicStage e verifique a conexão do cabo USB dedicado. Reinicie o software SonicStage.

Outros

Sintoma	Causa/Solução
Nenhum som de bipe é emitido quando o Network Walkman é operado.	BEEP (Som de bipe) está ajustado em "OFF" (desativado). → No modo de menu, ajuste "BEEP" (Som de bipe) em "ON" (Ativo) (página 30).
O Network Walkman aquece.	Em condições normais, o reprodutor pode se aquecer ligeiramente.

Guia para solução de problemas

Mensagens

Se aparecer uma mensagem de erro no visor, siga as instruções indicadas abaixo.

Mensagem	Significado	Solução
AVLS	O nível do volume é superior ao valor definido quando o sistema AVLS está ativo.	Abaixe o volume ou desative AVLS.
CANNOT PLAY	 O Network Walkman não pode reproduzir alguns arquivos por terem formatos incompatíveis. A transferência foi interrompida bruscamente. 	Se não conseguir reproduzir um arquivo, você pode apagá-lo da memória flash interna. Para obter mais informações, consulte "Eliminando dados incorretos da memória flash interna" (página 39).
DATA ACCESS	Acesso à memória flash interna.	Aguarde até este processo terminar. Esta mensagem aparece durante a transferência dos arquivos de áudio e durante a inicialização da memória flash interna.
ERROR	Foi detectada uma avaria.	Procure um Serviço Autorizado Sony mais próximo.
EXPIRED	A música está protegida por uma restrição de reprodução do proprietário dos direitos autorais.	Se não conseguir reproduzir uma música, você pode apagá-la da memória flash interna. Para obter mais informações, consulte "Eliminando dados incorretos da memória flash interna" (página 39).
FILE ERROR	 Não é possível ler o arquivo. O arquivo apresenta alguma anormalidade. 	Volte a transferir o arquivo de áudio normal para o computador e formate o Network Walkman. Para obter mais informações, consulte "Eliminando dados incorretos da memória flash interna" na página 39.
HOLD	Todas as teclas de operação ficam desativadas quando o seletor GROUP/HOLD é ajustado na posição HOLD.	Ajuste o seletor GROUP/HOLD na posição ☐ (NORMAL) para utilizar as teclas.
LOW BATT	A pilha está fraca.	Substitua a pilha (página 9).
MG ERROR	Foi detectado um arquivo de distribuição não autorizada pela proteção de direitos autorais.	Volte a transferir o arquivo de áudio normal para o computador e formate o Network Walkman. Para obter mais informações, consulte "Eliminando dados incorretos da memória flash interna" na página 39.

Mensagem	Significado	Solução
NO DATA	Não há arquivos de áudio na memória flash interna.	Se não houver arquivos de áudio na memória flash interna, utilize o software SonicStage para transferir arquivos de áudio.
USB CONNECT	O Network Walkman está conectado ao computador.	Você pode utilizar o Network Walkman com o SonicStage, mas não pode utilizar os controles do Network Walkman.

Eliminando dados incorretos da memória flash interna

Se a indicação "CANNOT PLAY" (Não é possível reproduzir), "EXPIRED" (Expirado), "FILE ERROR" (Erro de arquivo) ou "MG ERROR" aparecer, há problemas com todos ou parte dos dados arqmazenados na memória flash interna.

Siga os procedimentos indicados abaixo para eliminar os dados que você não consegue reproduzir.

- 1 Conecte o Network Walkman ao computador e inicie o software SonicStage.
- 2 Se já especificou os dados que apresentam problemas, apague-os da janela Portable Player (Reprodutor portátil) do software SonicStage.
- **3** Se o problema persistir, volte a transferir todos os dados para o computador utilizando o software SonicStage com o Network Walkman conectado ao computador.
- 4 Desconecte o Network Walkman do computador e depois formate a memória flash interna utilizando o menu FORMAT (Formatar) (página 32).

Especificações técnicas

Tempo máximo de gravação

(Aprox.)

ATRAC3
4 h 10min (132 kbps)
5 h 20 min (105 kbps)
8 h 30 min (66 kbps)

ATRAC3plus
2 h 10 min (256 kbps)
8 h 40 min (64 kbps)
11 h 40 min (48 kbps)

MP3

2 h	10	min	(256)	kbps)
4 h	20	min	(128	kbps)

Freqüência de amostragem

ATRAC3, ATRAC3plus, MP3: 44,1 kHz

Tecnologia de compressão de áudio

Adaptive Transform Acoustic Coding3 (ATRAC3) Adaptive Transform Acoustic Coding3plus (ATRAC3plus) MPEGI Audio Layer-3 (MP3): 32 a 320 kbps, compatível com a velocidade de transmissão variável

Resposta de frequência

20 a 20.000 Hz (medição de sinal simples)

Interface

Fones de ouvido: minitomada estéreo USB

Relação sinal-ruído (S/N)

80 dB ou mais (excluindo ATRAC3 66 kbps)

Intervalo dinâmico

85 dB ou mais (excluindo ATRAC3 66 kbps)

Temperatura de operação

5°C a 35°C

Fonte de alimentação

Pilha alcalina tipo AAA

Duração da pilha alcalina (reprodução contínua)

Formato ATRAC3: Aproximadamente 70 horas (Reprodução a 105 kbps)
Formato ATRAC3plus: Aproximadamente 60 horas (Reprodução a 48 kbps)
Formato MP3: Aproximadamente 50 horas (Reprodução a 128 kbps)

Dimensões

56,2 x 56,2 x 19,2 mm (L x A x P, não incluindo as partes salientes)

Peso

Aprox. 26 g (pilha não incluída)

Acessórios fornecidos

Fones de ouvido (1)
Cabo USB dedicado (1)
CD-ROM com o software SonicStage (1)
Manual de instuções (1)
Guia de Início rápido (1)

Projeto e especificações técnicas sujeitos à alteração sem aviso prévio.

Patentes dos E.U.A. e de outros países licenciados pela Dolby Laboratories.

Glossário

MagicGate

Tecnologia de proteção de direitos autorais que utiliza um sistema de codificação e autenticação. A autenticação garante que o conteúdo protegido seja transferido somente entre dispositivos e mídias compatíveis e que seja gravado e transferido num formato codificado para impedir a cópia ou reprodução não autorizada.

Nota

MAGICGATE é uma terminologia que indica um sistema de proteção de direitos autorais desenvolvido pela Sony. Não garante a conversão entre outras mídias de dados.

OpenMG

Tecnologia de proteção de direitos autorais que gerencia com segurança o conteúdo de música de um EMD/CD de áudio em um PC. O software de aplicação que está instalado no computador codifica o conteúdo da música digital quando é gravado no disco rígido. Isto permite que você ouça música no computador, mas impede a transmissão não autorizada deste conteúdo através da rede (ou outro meio). Esta proteção de direitos autorais para PC é compatível com a tecnologia "MagicGate" e permite que você transfira o conteúdo da música digital do disco rígido de um PC para um dispositivo compatível.

ATRAC3

ATRAC3, que significa Adaptive Transform Acoustic Coding3, é uma tecnologia de compressão de áudio que satisfaz as exigências de som de alta qualidade e taxas de compressão elevadas.

A taxa de compressão do ATRAC3 é aproximadamente 10 vezes superior à de um CD de áudio, resultando numa maior capacidade de dados da mídia.

ATRAC3plus

ATRAC3plus, que significa Adaptive Transform Acoustic Coding3plus, é uma tecnologia de compressão de áudio que comprime mais dados que ATRAC3. ATRAC3plus é uma nova tecnologia de compressão de áudio que lhe permite obter um som de qualidade igual ou superior à de ATRAC3.

Taxa de bits

Indica a quantidade de dados por segundo. A taxa é referida em bps (bits por segundo). 64 kbps significa 64.000 bits de informação por segundo. Se a taxa de bits é grande, isso significa que uma grande quantidade de informação foi utilizada para reproduzir música. Comparado com música do mesmo formato (por exemplo, ATRAC3plus), os dados de 64 kbps oferecem maior qualidade do que os dados de 48 kbps. No entanto, os arquivos de áudio em formatos como MP3 utilizam diferentes métodos de codificação e, por isso, a qualidade de som não pode ser determinada pela simples comparação da taxa de bits.

Glossário

MP3

MP3, que significa MPEG-1 Audio Layer-3, é um formato padrão para compressão de arquivos de música. Foi desenvolvido pelo Motion Picture Experts Group, um grupo de trabalho da ISO (International Organization for Standardization).

Este formato comprime dados de CD de áudio para aproximadamente um décimo do tamanho original. Uma vez que o algoritmo de codificação de MP3 está à venda ao público, existem vários codificadores e decodificadores compatíveis com este padrão.

Lista de menus

Pressione a tecla MENU para exibir o modo de menu e utilize as teclas I◀◀-/+▶►I (selecionar) e ▶■ (confirmar) para alterar os ajustes do Network Walkman.

Para obter mais informações sobre cada menu, consulte as páginas entre parênteses. O menu com uma marca ">" é seguido por uma tela de ajuste detalhado quando se pressiona a tecla para confirmar.

Visor	Objetivo
(Modo de	
menu)	
REPEATMODE>	Selecionar o modo de
(Modo de	repetição desejado
repetição)	(página 17).
DISPLAY>	Selecionar o modo de
(Visor)	visualização desejado
	(página 22).
VOL:	Predefinir o nível de volume
(Volume)	de som desejado (página 28).
SOUND>	Predefinir a qualidade de som
(Som)	desejada (página 23).
(Pré-ajuste de	
som digital)	
AVLS:	Ajustar em "ON" (Ativado)
(Sistema de	ou "OFF" (Desativado)
limitação	(página 27).
automática	
de volume)	
BEEP:	
	Ajustar o som de operação
(bipe)	em "ON" (Ativado) ou
(bipe)	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado)
	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30).
LIGHT:	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado.
LIGHT: (luz)	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado. "ON": Acende-se durante três
LIGHT: (luz) (Ajuste do	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado. "ON": Acende-se durante três segundos após cada operação
LIGHT: (luz) (Ajuste do Display LCD)	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado. "ON": Acende-se durante três segundos após cada operação (página 31).
LIGHT: (luz) (Ajuste do	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado. "ON": Acende-se durante três segundos após cada operação (página 31). Ajustar e visualizar a data/
LIGHT: (luz) (Ajuste do Display LCD)	em "ON" (Ativado) ou "OFF" (Desativado) (página 30). "OFF": Sempre desligado. "ON": Acende-se durante três segundos após cada operação (página 31).

Visor (Modo de menu)	Objetivo
FORMAT> (Formatar)	Formatar a memória flash interna (página 32).
INFO> (Informação)	Ver na tela informações como, por exemplo, o nome do produto, a capacidade da memória flash interna e o número de série (página 33).
[RETURN] (Retornar)	Mudar para o modo normal selecionando [RETURN] e pressionando a tecla ►■.

Índice remissivo

A			
Acessórios fornecidos	8	Indicação de carga restar	nte
Ajuste da hora	26		9
ATRAC3	41	Informações	33
ATRAC3plus	41		
Avanço rápido	16	L	
AVLS (Limitação auton	nática do volume) 11, 27	LIGHT (Luz)	31
	11, 27	Limitação automática do	volume (AVLS)
В			27
ь		Lista de menus	43
BEEP (Som de bipe)	30	Luz do Display LCD	31
С		М	
Cabo USB	8, 12	Modo de visualização	22
CD (CDs de áudio)	6	MP3	42
CD-ROM	8, 12		
CDs de áudio	6	N	
Computador	6, 12		
		Número de repetições	21
D		Número de série	8, 33
DATE-TIME (Data-hora	a) 26	0	
		OpenMG	41
F		Ouvir	14
Fones de ouvido	8, 14, 34		
Formatar	32	Р	
Formato WAV	6		
Função HOLD (Travar o	os controles)	Pilha	9
	25	Pré-ajuste do som (Pré-a	juste do som digital 23
G			

Group (Grupo)

15, 23

${f R}$

Reiniciar	35
Relógio	26
Repetição	17
Repetição A-B	19
Repetição aleatória	17
Repetição de faixas	18
Repetição de frases	20
Reprodução	14
Retrocesso rápido	16
RETURN	43

S

Saltar para o início de uma faixa

	16
Serviço EMD	6
Solução de problemas	35
SonicStage	12



Taxa de bits 41

Tecla MENU 16-22, 24, 26-33

Título22Transferência6Transferir6, 12Travar os controles (Função HOLD)

25



Visor 11, 18, 38 Volume 28



Windows Explorer 13, 25

SONY

4-H01-099-01(1)

Reprodutor de Áudio IC Portátil Network Walkman NW-E103

Guia de Início Rápido



Atrac3plus MP3

Consulte o Manual de Instruções fornecido junto com o aparelho

Consulte o Manual de Instruções fornecido para obter mais informações sobre o aparelho e para solucionar eventuais problemas

© 2005 Sony Corporation Impresso no Brasil

ADVERTÊNCIA

Para evitar riscos de incêndio ou choque elétrico, não exponha o aparelho à chuva nem à umidade

Não instale o aparelho em espaços limitados,

Para evitar incêndios, não cubra os orifícios de ventilação do aparelho com jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc. Não coloque velas acesas em cima do

Para evitar riscos de incêndio ou choque elétrico, não coloque objetos contendo líquido, como vasos ou copos, em cima do aparelho.

Notas sobre a instalação

Se você utilizar o aparelho num local sujeito a interferências elétricas ou estáticas, a informação de transferência da faixa pode ser danificada. Isto impedirá que a autorização de transferência seja

Nota sobre a utilização

Sobre a transferência

Durante a transferência de arquivos de áudio do mputador para o Network Walkman usando o SonicStage, não desconecte o cabo USB até que as mensagens "DATA ACCESS" (Acesso aos dados desapareça e "USB CONNECT" (Conexão USB) apareça no visor do Network Walkman, ou até que ansferred" (Transferido) mude para "-" em [Status] na tela do SonicStage.

Sobre a formatação

Certifique-se de formatar a memória flash interna usando o modo de Menu deste aparelho. (Verifique o onteúdo armazenado antes de formatar, pois a formatação apagará todos os dados armazenados na

Se você formatar a memória flash interna usando o Windows Explorer, a mensagem "NO DATA" (Sen dados) ou "FORMAT ERROR" (Erro de formatação) poderá aparecer neste aparelho algumas faixas poderão não ser reproduzidas, mesmo que elas tenham sido transferidas usando o SonicStage. Neste caso, formate a memória interna

Apreciando músicas com o Network Walkman

Você pode transferir facilmente os arquivos de áudio digital do computador para o Network Walkman utilizando o software SonicStage e ouvir as músicas em qualquer lugar.

Importe os arquivos de áudio para o computador



Transfira os arquivos de áudio ao Network Walkman

> Reproduza as músicas



Você pode reproduzir as músicas por ordem de grupo e selecionar o modo de reprodução Shuffle (Aleatória), Repeat (Repetição), etc

Vamos operar o aparelho →

Siga os passos 1 a 6

Importe arquivos de áudio de um CD de áudio

Certifique-se de utilizar o

software SonicStage para

ou da Internet. Os arquivos de áudio podem

poder reproduzir as

músicas no Network

ser organizados no SonicStage

Walkman.

Sobre os fones de ouvido

· Evite utilizar o aparelho em volume alto por un período prolongado, pois isto poderá afetar os

- O som num nível muito alto não permite escutar os sons externos. Evite utilizar o aparelho em situações onde a audição é de extrema importância como, por exemplo, quando estiver dirigindo um automóvel ou estiver andando de bicicleta.
- · Como os fones de ouvido fornecidos foram projetados de forma que o som saia para fora, tome cuidado para não perturbar as pessoas ao seu redor.

Este aparelho gera, utiliza e pode irradiar energia em radiofrequência e, caso não seja instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência danosa às comunicações de rádio Entretanto, não é garantido que não ocorram interferências em uma instalação residencial. Caso este aparelho cause interferência na recepção de sinais de rádio ou televisão, o que pode ser determinado ao se ligar e desligar o aparelho recomenda-se ao usuário tentar corrigir a interferência, tomando uma ou mais das seguintes

- Reoriente a antena de recepção
- Afaste o aparelho do receptor
- Conecte o aparelho a uma tomada ou circuito diferente daquele a que está conectado o receptor
- Consulte um Serviço Autorizado Sony.

Esclarecemos que qualquer modificação que não esteia expressamente aprovada neste manual pode deixar o aparelho inoperante, além de implicar na perda da garantia proporcionada pelo fabricante.

Registro do Proprietário

O nome do modelo encontra-se na parte frontal do aparelho e o número de série encontra-se no compartimento de pilha do aparelho. Anote o nome do modelo e o número de série no espaço abaixo. Utilize esses dados sempre que entrar em contato com o Serviço Autorizado Sony.

Nome do modelo:

Número de série:

Aviso aos usuários

Sobre o software fornecido

- · As leis de proteção dos direitos autorais proíbem a reprodução, total ou parcial, do software fornecido e do respectivo manual, bem como o aluguel do software sem a autorização do detentor dos
- A SONY não pode, em nenhuma circunstância, ser responsabilizada por quaisquer prejuízos financeiros ou perdas de lucros, incluindo reclamações de terceiros, que ocorram durante a utilização do software fornecido com este
- Se surgir algum problema com este software, devido a um defeito de fabricação, a SONY substitui-lo-á. No entanto, a SONY não assumirá quaisquer outras responsabilidades.
- · O software fornecido com este reprodutor não pode ser utilizado em outro aparelho para o qual não seja destinado.
- · Devido aos esforços contínuos visando a melhoria da qualidade, as especificações do software podem ser alteradas sem aviso prévio.
- · A utilização deste reprodutor com outro software. que não o fornecido, não está coberta pela Os menus utilizados como exemplo neste guia

estão em Inglês Programa ©2001, 2002, 2003, 2004, 2005 Sony

Documentação ©2005 Sony Corporation

"WALKMAN" é uma marca registrada da Sony Corporation e representa os produtos com fones de

We una marca comercial da Sony

OpenMG e o respectivo logotipo são marcas comerciais da Sony Corporation. SonicStage e o logotipo da SonicStage são marcas

ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus e os respectivos

Microsoft, Windows e Windows Media são marcas comerciais ou marcas registradas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros

Patentes americanas e de outros países sob licença da Dolby Laboratories.

Todas as outras marcas comerciais e marcas registradas são marcas comerciais ou marcas registradas dos respectivos proprietários. Neste manual, as marcas TM e ® não estão especificadas.

CD e dados de música da Gracenote, Inc., copyright © 2000-2004 Gracenote, Gracenote CDDB® Client Software, copyright 2000-2004 Gracenote. Este produto e serviço podem utilizar #5.987.525, #6.061.680, #6.154.773, #6.161.132, #6 230 192, #6 230 207, #6 240 459, #6 330 593 e outras patentes emitidas ou pendentes. Serviços fornecidos e/ou dispositivos fabricados sob licença da Open Globe, Inc. Patente americana 6.304.523. Gracenote é uma marca registrada da Gracenote. O Gracenote, o seu logotipo e o logotipo "Powered by Gracenote" são marcas comerciais da

Sobre as especificações técnicas

Consulte o manual de instruções fornecido com o aparelho para conhecer as especificações técnicas.

Se desejar obter informações on-line sobre o suporte ao cliente

Acesse o site http://www.sony.com.br

Preparativos

Conferindo os acessórios fornecidos

Network Walkman (1) Fones de ouvido (1)



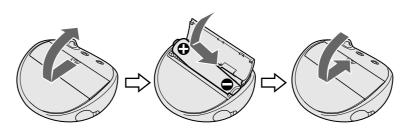
Cabo USB dedicado (1)



- CD-ROM contendo o software SonicStage (1)
- Manual de instruções (1)
- Guia de Início Rápido (Este guia)

Inserindo a pilha (não fornecida)

Insira uma pilha alcalina do tipo AAA com a polaridade correta.



Indicador de carga restante da pilha

O indicador de pilha que aparece no visor muda conforme abaixo

Quando a indicação "LOW BATT" (pilha fraca) aparecer, substitua a pilha por outra nova

Instalando o software SonicStage

Assegure-se de instalar no computador o software "SonicStage" do CD-ROM fornecido. (O driver do Network Walkman é instalado também.)

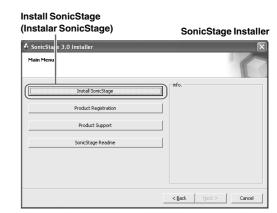
Insira o CD-ROM fornecido no computador.



- · Feche todos os programas abertos no
- · Faca o logon como administrador (no Windows 2000/Windows XP).
- Feche o programa de antivírus (o programa

2 Clique em [Install SonicStage] (Instalar o SonicStage) e siga as instruções que aparecem

(Quando a tela de seleção de região aparecer, selecione a sua região geográfica e clique em [Next]



A instalação pode demorar de 20 a 30 minutos dependendo do computador. Reinicie o computador quando finalizar a

Se você não consequir instalar o software. consulte a seção de perguntas e respostas

Mesmo que o software SonicStage ou OpenMG Jukebox já esteja instalado, certifique-se de instalar o software SonicStage fornecido para instalar o driver do Network Walkman.

Quando a instalação não for bem sucedida — Perguntas e Respostas

P1 Há espaco suficiente na unidade de disco rígido do computador?

R1 São necessários 200 MB ou mais de espaço para instalar o software SonicStage (1,5 GB ou mais de espaço é recomendado). (A quantidade de espaço varia de acordo com a versão de Windows e do número de arquivos de áudio armazenado na memória flash interna.) Se não houver espaço suficiente na unidade de disco rígido, apague os dados desnecessários do seu computador para aumentar o espaço.

P2 O sistema operacional do computador é compatível?

R2 Os seguintes sistemas operacionais são compatíveis com o software SonicStage. Os sistemas operacionais não indicados na lista abaixo não são compatíveis Instalados de fábrica: Windows XP Media Center Edition 2005/Windows XP Media Center Edition 2004/Windows XP Media Center Edition/Windows XP Professional/Windows XP Home Edition/Windows 2000 Professional/Windows Millennium Edition/Windows 98 Second Edition

- Este software não é compatível com os seguintes ambientes:
- Sistemas operacionais diferentes dos citados acima
- PCs ou sistemas operacionais montados personalizadamente - Um ambiente que é uma atualização do sistema operacional original instalado pelo fabricante
- Ambiente Multi-boot
- Ambiente Multimonito
- Macintosh
- · Os usuários de Windows 2000 Professional deverão instalar o Service Pack 3 ou uma versão posterior antes de

P3 Todos os programas de Windows do computador foram fechados antes de instalar o software SonicStage?

- R3 Feche todos os programas abertos (exibidos na barra de tarefas do computador).
- P4 A instalação parece ter sido interrompida antes da mesma
- R4 Verifique se uma mensagem de erro aparece atrás da janela de instalação. Pressione a tecla "Tab" enquanto mantém pressionada a tecla "Alt". Se uma mensagem de erro aparecer, siga as instruções da tela. Se não aparecer, a instalação segue em curso. Espere mais alguns minutos,

P5 A barra de progresso do assistente de instalação está se movendo?

R5 Quando a barra de progresso do assistente de instalação do computador está se movendo. significa que a instalação está sendo executada normalmente. Espere. A instalação pode demorar 30 minutos ou mais dependendo do computador, da unidade de CD ou do ambiente

P6 A lâmpada de acesso do computador está acesa?

R6 Quando a lâmpada de acesso do computador está acesa, significa que a instalação está sendo executada normalmente. Espere. A instalação pode demorar 30 minutos ou mais dependendo do computador, da unidade de CD ou do ambiente do sistema

P7 O assistente de instalação não se inicia quando o CD-ROM fornecido é inserido?

R7 O assistente de instalação não se inicia dependendo da configuração do computador. Neste caso, clique duas vezes em [Meu computador] - [CD-ROM] no computador

Certifique-se de realizar os sequintes procedimentos para instalar o software SonicStage corretamente.

- · Fechar todos os aplicativos, inclusive os programas residentes
- · Efetuar o logon como administrador.
- Se o software SonicStage não se iniciar

Instale novamente o software.

(Copie no computador o conteúdo do CD-ROM fornecido. A instalação deverá ser finalizada corretamente.)



Se algum problema persistir mesmo depois da verificação dos itens acima, procure o Serviço Autorizado Sony.

- · Não garantimos que não ocorram problemas em todos os computadores que satisfaçam os requisitos do
- O formato NTFS do Windows XP/Windows 2000 Professional pode ser utilizado somente com os ajustes de
- · Não garantimos que as funções de suspensão, espera e hibernação funcionem sem problemas em todos o computadores.

Continua no verso

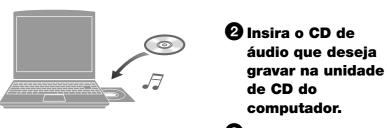
Transferência

4 Importando arquivos de áudio para o computador

Para importar arquivos de áudio de um CD de áudio

Grave e armazene arquivos de áudio de um CD de áudio na pasta [My Library] (Minha biblioteca) do SonicStage.

Clique duas vezes em SonicStage na área de trabalho.
O software SonicStage é iniciado



Tela do SonicStage

- Coloque o ponteiro sobre o [Music Source] (Fonte de música) e clique em [Import a CD] (Importar um CD).
- 4 Clique em para gravar as músicas.

Para mudar o formato e a taxa de bits

clique em [Settings] (Configurações)

Para parar a gravação, clique em

antes de realizar o passo 4.

Para obter a informação do CD automaticamente, conecte o computador à Internet. Se a informação do CD não aparecer automaticamente, clique em [CD Info] antes de realizar o passo 4, enquanto estiver conectado à Internet.

Para importar arquivos de áudio do computador

O Clique duas vezes em SoneStage na área de trabalho.
O software SonicStage é iniciado.



- 2 Coloque o ponteiro sobre [Music Source] (Fonte de música] e clique em [Import Music File] (Importar arquivos de música).
- 3 Clique no arquivo de áudio que deseja importar. É nossível selecionar vários armivos de áudio simultaneamente usando a tecla CTRI
- 4 Clique em [Import] (Importar).

Ÿ Informação adicional

Você pode importar arquivos de áudio usando a opção [Import] (Importar) do menu [File] (Arquivo) com um dos três métodos a seguir.

- Explorando a pasta
- Arquivo de música
 Arquivo de música
- Arquivo M3U

O que é informação do CD?

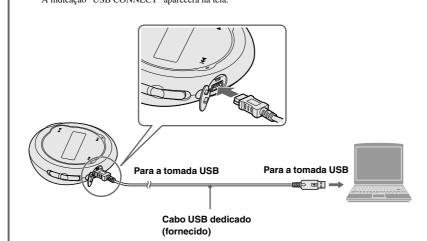
A informação do CD é composta de informações como o nome de faixa, nome de artista e nome do álbum incluídas em um arquivo de áudio. Quando um CD de áudio é inserido na unidade de CD do computador, o SonicStage obtém automaticamente a informação do CD do CDDB (Banco de dados de CD de Gracenote) através da Internet.

Não será possível obter a informação do CD do CDDB se o CD não estiver registrado neste banco de dados.

5 Transferência de arquivos para o Network Walkman

Transfira as faixas (dados de áudio) armazenadas na pasta [My library] (Minha biblioteca) do SonicStage para o Network Walkman.

Conecte o Network Walkman ao computador.



2 Coloque o ponteiro sobre [Transfer] (Transferir) e selecione [ATRAC Áudio Device] (Dispositivo de Áudio ATRAC) na lista de destino de transferência.



3 Selecione um arquivo(s) de áudio ou o álbum que deseja

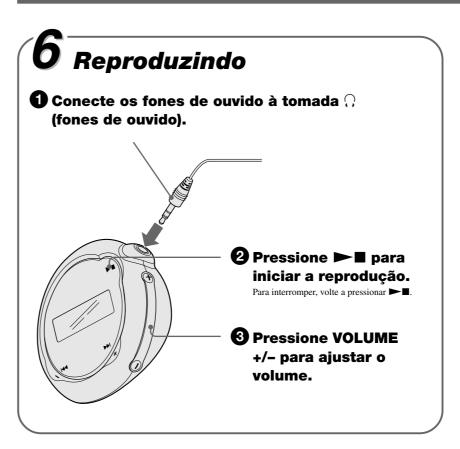
transferir.

Clique em para iniciar a transferência.

Notae

- A música gravada está limitada exclusivamente para uso particular. O uso para outras finalidades requer a autorização dos proprietários dos direitos autorais.
- A Sony n\u00e3o se responsabiliza por grava\u00e7\u00e3es/transfer\u00e9ncias incompletas ou pela perda de dados decorrentes de problemas do Network Walkman ou do computador.
- Não desconecte o cabo USB durante a transferência de dados. Se desconectar, os dados que estão sendo transferidos poderão ser danificados.
- Quando você gravar um CD de áudio pela primeira vez, a verificação da unidade de CD (CD Drive Check) será executada. Grave o CD quando esta operação terminar.
- É possível que o número permitido de transferências de um arquivo de áudio esteja limitado por razões de proteção dos direitos autorais.
- Se o cabo USB é desconectado durante a transferência de dados, é possível que alguns dados desnecessários permaneçam no Network Walkman. Neste caso, volte a transferir os arquivos de áudio que podem ser utilizados (inclusive os arquivos que não são de dados de áudio) para o computador e formate o Network Walkman.

Reprodução

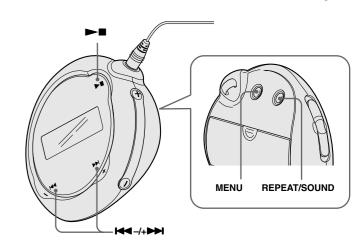


Para localizar as faixas

Utilize as teclas ◄ - e + ► do Network Walkman

Para	Tecla de operação l◀◀ –/+▶▶I
Localizar o início da faixa atual	Pressione I◀◀ – uma vez.
Localizar o início das faixas anteriores	Pressione ► várias vezes.
Localizar o início da faixa seguinte	Pressione +▶▶ uma vez.
Localizar o início das faixas posteriores	Pressione +►► várias vezes.
Avançar/retroceder rapidamente	Mantenha pressionada I◀◀ –/+▶▶I.

Mudando o modo de reprodução



- 1 Pressione a tecla MENU no modo de parada.
- A tela do menu aparecerá.
- ② Selecione
 "REPEATMODE>"
 (Modo de repetição)
 e pressione a tecla
 ▶■ para confirmar
 a seleção.
- ③ Pressione a tecla | ◄ -/+ ► | para selecionar "Track Rep" (Repetição de faixa) e a tecla ► para confirmar a seleção.
- 4 Pressione a tecla.

 A tela volta ao modo de visualização

- Pressione a tecla REPEAT/SOUND (Repetir/Som) várias vezes para selecionar o modo de repetição desejado, depois, pressione a tecla ▶ para confirmar a seleção.

aleatória de um

Informações Adicionais — Perguntas e Respostas

P1 Há um limite para transferir os arquivos de áudio para o Network Walkman?

R1 Você pode transferir para a memória flash interna até 65.535 músicas e 4.096 grupos utilizando o software SonicStage. Um grupo pode conter até 999 músicas. No entanto, a transferência de arquivos para o Network Walkman pode não ser possível se a memória flash interna possuir arquivos de áudio de tamanho grande, mesmo que não tenha ultrapassado o limite. Neste caso, elimine os arquivos desnecessários, transfira de volta os arquivos de áudio que não tenha escutado para o computador ou mude a taxa de bits dos arquivos de áudio. A taxa de bits indica a quantidade de dados transferidos por segundo. A taxa é indicada em bps (bits por segundo). Se a taxa de bits é alta, isto significa que a qualidade de som é maior, embora utilize uma grande quantidade de informação para reproduzir a música. O ajuste de fábrica do Network Walkman é 64 kbps. Clique em [Settings] (Configurações) na tela de transferência do SonicStage para mudar a taxa de bits.

P2 Os arquivos de áudio MP3 podem ser utilizados no Network Walkman?

- R2 Você pode importar os arquivos de áudio MP3 para o software SonicStage e transferi-los para o Network Walkman utilizando o SonicStage. (Não é possível reproduzir um arquivo de áudio copiado diretamente do Windows Explorer para o Network Walkman. Também não é possível transferir as faixas de áudio de um CD de áudio para o Network Walkman no formato MP3.) Arquivos de formato MP3 que devem ser utilizados:
- MPEG-1 Áudio Layer-3
- Freqüência de amostragem: 44,1 kHz
- Taxa de bits: de 32 a 320 kbps, compatível com a taxa de bits variável

P3 O Network Walkman pode realizar gravações para ele mesmo?

- R3 Não, este dispositivo não realiza gravações para ele próprio. Importe os arquivos de áudio desejados para o software SonicStage e transfira-os para o Network Walkman utilizando o SonicStage.
- P4 Eu posso expandir a capacidade da memória flash interna?
- R4 Não. Não é possível expandir a capacidade da memória flash interna.

P5 É possível proteger o Network Walkman contra operações acidentais?

R5 Você pode proteger o Network Walkman ajustando o seletor GROUP/HOLD na posição HOLD. A função HOLD evitará um consumo desnecessário de energia ocasionado por operações acidentais durante o seu transporte. Todas as teclas de operação serão desativadas e, se alguma tecla for pressionada enquanto a função HOLD está ativa, a indicação "HOLD" piscará no visor.

P6 É possível armazenar dados que não sejam de áudio no Network Walkman?

R6 Você pode transferir dados do disco rígido do computador para a memória flash interna utilizando o Windows Explorer. A memória flash interna aparece no Windows Explorer como uma unidade externa (por exemplo: unidade D). Se você armazenar uma grande quantidade de dados que não sejam de áudio na memória flash interna, o espaço para os dados de áudio diminuirá na mesma proporção.

P7 O Network Walkman possui uma chave de alimentação?

R7 Não, este dispositivo não conta com uma chave de alimentação. O visor se apaga automaticamente para economizar energia quando o Network Walkman não é operado por um um determinado tempo.



Nota sobre a utilização

Sobre a transferência

Quando transferir arquivos de áudio do computador para o Network Walkman usando o SonicStage, não desconecte o cabo USB até que as mensagens "DATA ACCESS" (Acesso aos dados) desapareça e "USB CONNECT" (Conexão USB) apareça no visor do Network Walkman, ou até que "Transferred" (Transferido) mude para "—" em [Status] na tela do SonicStage.

Sobre a formatação

Certifique-se de formatar a memória flash interna usando o modo de Menu deste aparelho. (Verifique o conteúdo armazenado antes de formatar, pois a formatação apagará todos os dados armazenados na memória.)

Se você formatar a memória flash interna usando o Windows Explorer, a mensagem "NO DATA" (Sem dados) ou "FORMAT ERROR" (Erro de formatação) poderá aparecer neste aparelho e algumas faixas poderão não ser reproduzidas, mesmo que elas tenham sido transferidas usando o SonicStage. Neste caso, formate a memória interna deste aparelho.